

Calendar

T0 George

Fri, Nov 17

Sophomore Class Fundraiser @ Panda Express, Palo Alto

Mon-Fri, Nov 20-24

NO SCHOOL - Thanksgiving Holiday

Tue, Nov 28

Sources of Strength Parent Info Night, 6:30 PM, Paly Media Arts Center

Wed, Nov 29

Senior Class Fundraiser @ CPK, Stanford Shopping Center

Thu, Nov 30

Winter Band Concert, 7:30 PM, Paly PAC

Mon, Dec 4

Site Council Meeting, 4 PM, Staff Lounge

星期五, 11月17日

10年级 募捐活动@ Panda Express, Palo Alto

星期一至星期五, 11月20 - 24日

学校无课 - 感恩节假期

星期二, 11月28日

“力量之源”家长信息之夜 晚上6:30 PM, Paly媒体艺术中心

星期三, 11月29日

CPK斯坦福购物12年级 募捐活动

星期四, 11月30日

冬季乐队音乐会, 晚上7:30, Paly PAC

星期一, 12月4日

理事会会议, 下午4点, 职员休息室

Gunn

T1 Kelly Wang

Gunn Class of 2020 Fundraiser at Panda Express Restaurant

Fri, Nov 17, 11 AM-11 PM, Panda Express Restaurant, [2310 El Camino Real, Palo Alto](#)

Please help out the Gunn Class of 2020 at a Fundraiser at Panda Express Chinese Restaurant on Friday, November 17th. 20% of sales will be donated to the Class of 2020.

When: Friday, November 17 from 11am to 11pm

Where: Panda Express Restaurant

Address: [2310 El Camino Real - Palo Alto](#) (near corner of El Camino and California Avenue)

Please show this [flyer](#) or digital version of [flyer](#).

Gunn十年级学生与Panda Express【熊猫快餐】合作募款活动

星期五 11月17日 早上11点至晚上11点 熊猫快餐【[2310 El Camino Real, Palo Alto](#)】

请帮助十年级与熊猫中式快餐餐厅合作的募款项目。活动在11月17日, 星期五举行。当日熊猫快餐将把20%的收入捐给Gunn的十年级学生。

时间：星期五 11月17日 早上11点至晚上11点

地点：熊猫快餐

地址：[2310 El Camino Real - Palo Alto](#) 【El Camino 和 California Avenue的转角边】

消费时请将这张传单给店员看 [请点击这里查看传单](#)。

Announcements from Safe Routes to School

Be Safe. Be Seen. Bike lights are required by law for riding after dusk. With shorter days, students are bike commuting after dusk when headlights and reflectors are required by law. Visibility begins to decline at dusk, so bicyclists should turn on their lights as soon as light begins to fade. A handlebar headlight makes a bicycle visible to others and illuminates the road so the rider can see. Higher powered lights do a better job, though they can be a little more expensive. Tail lights and reflectors should be mounted where they won't be obscured by bags, panniers or other gear on the bike. Lights are superior to reflectors, so a red tail light is recommended for maximum visibility. Outfitting student bikes for a safe and legal ride is a smart investment. For information about safe school commutes, visit <http://saferoutes.paloaltopta.org/index.shtml>

通知：安全的通行路途

一定要注意安全，注意自己能不能被其他人看见。法律规定在黄昏后，自行车必须得开启电灯。天气越来越凉，白天越来越短。黄昏后自行车必须得佩戴电灯与反光镜。黄昏时可见性开始下降，所以骑车的人应该在灯光开始消失的时候准备开灯。车把头上安装的电灯可以使其他人看到自行车并且帮助骑车人照亮路面。越明亮的灯越好，虽然非常明亮的灯可能会更贵一点。尾灯和反光罩应安装在不会被行李箱，挂车或其他装备挡住的地方。灯具优于反射器，因此建议使用红色尾灯以获得最佳的反光效果。为了安全并且合法的骑行，请给学生自行车装备完整。为了安全，这是一项合理的投资。更多有关安全通行的信息请访问：<http://saferoutes.paloaltopta.org/index.shtml>

T2 Katie Wang

Like Your Bike? Lock It! License It with PAPD! Never Leave it Overnight at Gunn! We are experiencing an uptick in reported stolen bicycles. PAPD is aware and we are working in partnership with them to identify the thieves. Students, please make sure that you are locking your bike at all times. Please do not leave your bike parked at school overnight. In addition, we strongly encourage you to have your bike licensed by PAPD as this will increase the likelihood you will get your bike back, in the event it is stolen. [Click here for illustrations of how to correctly lock your bike.](#)

你喜爱你的自行车吗？那就给他上锁！给他上牌照！永远不要把他留在GUNN过夜！学校最近有大量的自行车被偷走。Palo Alto 警察部门

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

Senior Class Fundraiser: California Pizza Kitchen

Wed, Nov 29, 11 AM-9 PM, California Pizza Kitchen, Stanford Shopping Center, Palo Alto

Mark your calendars for lunch and dinner California Pizza Kitchen (CPK)! Come support our senior class fundraiser at the CPK location in the Stanford Shopping Center. Twenty percent of your dine in and takeout purchases will be donated to Gunn to benefit the Class of 2018 graduation activities. **Show the flyer when you place your order** (either print or show it on your smart phone), and CPK will donate 20% of your bill back to Gunn High School PTSA on behalf of the senior class. Please note, we need RSVPs to let CPK know how many are participating. Click this link to RSVP: <https://www.groupraise.com/events/43571>. We thank you for your support!

Gunn Athletics

T3

Check out the great [article](#) about Gunn Football-Gunn hopes to finish season on a high note (www.paloaltoonline.com, November 10th, pages 41 and 42). DJ Barnes continues to be a star on the team! We would also like to recognize **Joyce Shea** for cross country, for honorable mention, this is at least the third time she has won this award. Great job, Go TITANS.



FROM THE PREVIOUS ISSUE:

Athlete Recognition

Gunn Sports Boosters would like to give a big shout out to **Zoe Banks**, Girls Water Polo. She had a great article about her at www.paloaltoonline.com, page 45, November 3rd edition. Zoe has played with the USA national team program. We are sure to hear more about her accomplishments. Go Titans!

Gunn体育

T3

看看关于Gunn 橄榄球的文章[article](#) - Gunn希望好好完成赛季。（www.paloaltoonline.com, 11月10日, 第41和42页）。DJ Barnes仍然是球队的明星！我们也想承认Joyce Shea是越野的，值得一提的是，这至少是她第三次获得这个奖项。作的好，加油TITANS。

来自上一个发表：

运动员识别

Gunn体育Boosters想要给Zoe Banks，女孩水球点赞。她在www.paloaltoonline.com，第45页，11月3日发表了一篇关于她的文章。zoe曾和美国国家队比赛。我们肯定会听到更多关于她的成就。加油Titans！

PAUSD & PTAC

T4 Linda Fan

****NEW** Superintendent's Weekly Message from Friday, Nov 9**

****新总监周一从11月9日星期五发出的消息**

We will re-post Karen Hendricks' Weekly communications from her each week, in case you missed it on her previous Infinite Campus email to you.

"This week began with a magnificent Gunn High School Fall Choir Concert on Sunday evening. Under the direction of Bill Libertore, approximately 150 students sang to....." [continue reading](#).

我们将每周重新发布Karen Hendricks的“每周通讯”，以防您错过之前的无限校园电子邮件给您。

“本周，周日晚上开始了一场宏大的Gunn高中秋季合唱音乐会，在Bill Libertore的指导下，大约有150名学生唱歌.....”[继续阅读](#)。

Hope, Help, Strength: Gunn & Paly Sources of Strength in Palo Alto

希望，帮助，力量：帕洛阿尔托实力和力量来源

Tue, Nov 28, 6:30-8:30 PM, Palo Alto High School, Media Arts Center, [50 Embarcadero Rd, Palo Alto](#)
星期二，11月28日，6：30-8：30 PM，帕洛阿尔托Embarcadero路50号媒体艺术中心帕洛阿尔托高中

Gunn and Paly families, students and community members are invited to learn about Sources of Strength, the wellness program based on building resilience at both high schools. Our guest speaker for the evening will be Dr. Shashank Joshi of Stanford University, to share his research and knowledge. He will be joined by Gunn and Paly Sources of Strength Student Peer Leaders. Please see our full [flyer](#).

Gunn和Paly家庭，学生和社区成员被邀请了解有关力量的来源，这是基于建设高中适应能力的健康计划。我们晚上的演讲嘉宾将是斯坦福大学的Shashank Joshi博士，分享他的研究和知识。他将加入Gunn和Paly来源的力量学生同行领袖。请看我们的全部传单。

T5 Caroline2020

****NEW** CAC Holiday Tea & Welcome Reception (Free)**

****新内容** CAC假日茶招待会（免费）**

Fri, Dec 15, 8:30-10 AM, Lucie Stern Community Center, [1305 Middlefield Rd, Palo Alto](#)

时间地点：星期五，12月15日，上午8：30-10点Lucie Stern社区中心，[1305 Middlefield Rd, Palo Alto](#)

Parenting a child with special needs has unique challenges, so taking good care of yourself is important. Join us for a healthy and tasty breakfast buffet, wellness-related raffle prizes and a presentation by Assistant Superintendent Lana Conaway. She will speak about equity, access, wellness and safety for all students, especially those receiving Special Education services. Ms. Conaway is one of PAUSD's new leaders and oversees Special Education, Counseling, Health and Wellness in her role as Assistant Superintendent of Strategic Initiatives and Operations. Childcare will not be provided, but children are welcome. Spanish language translation will be available. Hosted by the Palo Alto Community Advisory Committee for Special Education and the Palo Alto Council of PTAs. For questions contact paloaltocac@gmail.com. RSVP's requested (but not required) at <https://goo.gl/HSxpFg>.

养育有特殊需求的孩子很具挑战性，所以照顾好自己很重要。加入我们的健康又美味的自助早餐吧，将有与健康有关的抽奖活动和助理学监Lana Conaway的介绍。她将为所有学生，特别是接受特殊教育服务的学生讲述公平，获得，健康和平安。Conaway女士是PAUSD的新领导人之一，作为战略举措和运营助理学监负责特殊教育，咨询，健康和保健。活动期间不提供托儿服务，但欢迎儿童参加。有西班牙语翻译。本次由Palo Alto特殊教育社区咨询委员会和PTA理事会主办。如有问题，请联系paloaltocac@gmail.com。若参加请在<https://goo.gl/HSxpFg>预约（但不是必需的）。

Community

T6- Andy

Know a Child Who Loves to Sing? Cantabile Youth Singers Invites You to Come Sing With Us!

Registration and auditions for grades K-9 happening now.

Registration for our Winter/Spring 2018 semester opens Nov 15, 2017.

Cantabile is a community-based children's chorus serving the greater Silicon Valley area, striving to bring the highest quality musical education in a choral setting to young singers from ages 4 years to 18. With our carefully planned and innovative curriculum, we build a foundation in choral musicianship, music literacy, and appreciation, while also fostering a caring and supportive family-atmosphere for friendships to grow for our singers. We offer a number of after-school rehearsal options, each featuring a wide range of musical activities, including singing, movement, improvisation, instrumental activities, and musicianship. Singers in grades 3-9 should call today to arrange an audition, while singers in grades K-2 may register for a class beginning November 15. Come sing with us, as we embark upon our exciting 2018 spring semester! To audition, or to learn more about our chorus levels and our

upcoming semester, please contact us: info@cantabile.org, (650) 424-1410. Classes are conveniently located in Los Altos. Visit cantabile.org.

您认识一个爱唱的孩子吗？ Cantabile Youth Singers 想请他们跟我们唱！

K-9 的学生注册而面试时期现在进行

冬春季注册十一月十五号开始

Cantabile 是一个针对社区的青年合唱团。我们的目标就是给湾区4-18岁的青年歌手一个独一无二的音乐教育。通过我们用心计划而创新的课程，我们建立一个音乐素养，音乐欣赏，和合唱团的基础。我们也造成了一个家庭友善的环境，能让孩子创造新友谊。我们提供很多不同的课程，比如唱歌，运动，即兴，器乐活动，和音乐修养。3-9年级的歌手必须给我们面试，而K-2 年纪的歌手可以十一月十五号开始注册。如果你想面试或要更多的信息，请跟info@cantabile.org 或 (650) 424-1410 联系。课程位于 Los Altos。网站：cantabile.org

T7

Musikiwest Concert

Thu, Nov 30, 7:30 PM, Mitchell Park Library, Palo Alto

Under 18 FREE / Seniors \$10 / Others \$15. Program: J.S. Bach. Art of the Fugue I-IV for string quartet Dave Brubeck. Chaconne for string quartet Oswaldo Golijov. Mariel for cello and marimba Andy Akiho. Deciduous for violin and steelpan Michael Torke. Mojave for string quartet and marimba Artists: Kristin Lee, Violin; Tien-Hsin Cindy Wu, Violin; Dimitri Murrath, Viola; Michelle Djokic, Cello; Ian Rosenbaum, Percussion. www.musikiwest.org. For more info: info@musikiwest.org.

DIY Holiday Crafts

Tue, Dec 5, 4-6 PM, Mitchell Park Library, [3700 Middlefield Rd, Palo Alto](http://3700MiddlefieldRd.com)

Join us for DIY crafts that you can give to friends and family just in time for the holidays. Bring your creativity and we'll provide all the supplies. Keep all your creations. Grades 6-12. More [info](http://info.com).

Musikiwest音乐会

星期四，11月30日晚上7:30，Palo Alto Mitchell公园图书馆

18岁以下免费/老年人\$ 10 /其他\$ 15。表演：J.S. Bach。弦乐四重奏Dave Brubeck的赋格I-IV的艺术。Chaconne为弦乐四重奏Oswaldo Golijov。Marielm Cella和marimba Andy Akiho。Deciduous: violin Piano: Torke。Mojave为弦乐四重奏和Marimba艺术家：Kristen Lee, Violin; Cindy Wu Violin, Violin; Dimitri Murrath, Viola; Cello Michelle Djokic; Percussion Ian Rosenbaum。www.musikiwest.org。更多信息：info@musikiwest.org。

DIY圣诞假日工艺品

星期二，12月5日下午4-6点，Mitchell公园图书馆，3700Middlefield路，Palo Alto

加入我们的DIY工艺品，您可以在假期时间将礼物送给亲朋好友。带上你的创造力，我们将提供所有的用品。6-12年级更多信息

T8

Cram Slam Support @ RI

Sat & Sun, Dec 16 & 17, 1-9 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](http://1213NewellRd.com)

The library is here to support teens studying for finals. Along with study space and light snacks, the Rinconada Library will stay open from 6-9 pm for teen use the weekend prior to finals. Must show valid High School ID to remain after hours. Grades 9-12 only.

Finals Cram Slam

Mon & Tue, Dec 18 & 19, 3-9 PM, Mitchell Park Library, [3700 Middlefield Rd, Palo Alto](http://3700MiddlefieldRd.com)

Stressed on finals week? Mitchell Park Library has you covered. You can study in the library, or drop in at the Teen Center for snacks and emotional support. Games, a ping-pong table, pool, and video

games to help you destress in the Teen Center. Calming therapy dogs in the library you can pet to help you decompress before the chaos begins! Open to high school students who are studying for finals.

CRAM SLAM支持@ RI

周六和周日, 12月16日和17日, 下午1时至9时, Rinconada图书馆, 1213 Newell路, Palo Alto 图书馆在这里支持青少年学习期末考试。除了学习空间和小吃以外,Rinaconada图书馆将在下午6点至9点开放, 供青少年在期末考试前的周末使用。必须显示有效的高中身份证, 以保持工作时间。9-12年级。

期末考试CRAM SLAM

周一, 周二, 12月18日和19日, 下午3-9点, Mitchell图书馆, 3700Middlefield路, Palo Alto 考前紧张吗? Mitchell图书馆有好玩的。你可以在图书馆学习, 或者到青少年中心 (Teen Center) 去小吃和情感支持。游戏, 乒乓球桌, 游泳池和电子游戏, 以帮助您在青少年中心卸妆。镇静治疗犬在图书馆, 你可以宠爱, 以帮助您解压! 给高中生开放。

Pow

Special End of Year Teen Writing Club Meeting @ RI

Thu, Dec 21, 4-5:30 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](#)

Open to new and existing members! Join us for a special end of year writing club project where we will be making creative keepsakes based on writing prompts and activities. [Registration](#) Required. Grades 6-12 only.

特别年底青少年写作俱乐部会议@RI

星期四, 12/21, 下午4-5:30点, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](#)

欢迎新和老成员! 参与我们的特别年底写作俱乐部项目, 我们会根据写作提示和活动制作创意纪念品。

[Registration](#) (注册) 需要。只6-12年级。

Teen Friday Movie @ RI

Fri, Dec 22, 4-6 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](#)

Celebrate the start of winter break with a double screen showing at the library! Audience will vote on the movie the day of the event. [Registration](#) Required. Grades 6-12 only.

青少年星期五电影 @RI

星期五, 12/22 下午4-6点, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](#)

在图书馆用双层屏幕庆祝寒假的开始! 观众会投票选取想要看的电影。需要[Registration](#) (注册) 只6-12年级。

El Camino Youth Symphony New Member Auditions

Calling all French horn, saxophone, bassoon, cello, and percussion players: The El Camino Youth Symphony is inviting young, motivated musicians with at least one year of private lessons to audition for our preparatory orchestras. ECYS offers after-school music programs for all levels of ability, from our Chamber Players Orchestra, for students just beginning their musical journey, to the Senior Symphony, where players challenge themselves with professional-level repertoire. Auditions will be held in December and early January. The program runs through the spring, and groups meet weekly for rehearsal at Terman Middle School. Contact loribingham@ecys.org to learn about setting up an audition. Visit <http://www.ecys.org> for more information.

El Camino Youth Symphony新成员试演

呼叫所有法国号, 萨克斯管, 巴松管, 大提琴和打击乐的孩子: El Camino Youth Symphony正在邀请年轻, 激励的音乐家们至少参加过有一年的私人课程, 才能参加交响乐队的试镜。ECYS的Chamber Players Orchestra, 为所有不同等级学生们或刚刚开始学习音乐的学生们提供课外音乐项目, 到Senior Symphony, 学生们会用专业水平挑战自己。试镜会在十二月份和一月初举行。这个项目贯穿春天, 团体每周都会在Terman Middle School练习。联系loribingham@ecys.org 了解如何预约试听。到官网<http://www.ecys.org>去了解更多信息。

T10

Foreign Exchange Programs for Palo Alto Students

Is your student interested in studying abroad? Is your family interested in hosting a foreign exchange student? AFS is the largest student exchange organization in the US, with about 1,000 US high school students currently studying abroad, and 2,200 foreign exchange students studying in the US this year

(31 in the Bay Area). Currently AFS has 1 student at Paly, and typically hosts 1 or 2 students at Gunn. Learn more at www.afsusa.org or contact Jon Klein, jbk1524@gmail.com.

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

Queers and Allies Book Club Meeting

Wed, Nov 15, 4-5 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](http://1213NewellRd.com)

All teens are welcome to join us in discussing LGBTQ+ books. November's read is *Aristotle and Dante Discover the Secrets of the Universe* by Benjamin Alire Saenz. Registration required. Grades 8-12 only.

Teen Writing Club NaNoWriMo Meeting

Thu, Nov 16, 4-5:30 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](http://1213NewellRd.com)

Spend this month's meetings working on that novel you always wanted to write. Inspiration, feedback, and snacks provided! Registration required. Grades 6-12 only.

帕洛阿尔托学生的外汇交换项目

你的学生有兴趣出国留学吗？你的家庭是否有兴趣主办一名外汇学生？AFS是美国最大的学生交流机构，目前在美留学的美国高中生约有1,000名，今年在美留学的外汇留学生2,200人（湾区31名）。目前AFS在Paly有1名学生，通常在Gunn有1或2名学生。更多信息，请访问www.afsusa.org或联系Jon Klein，jbk1524@gmail.com。

来自上一个上一期：

Queers和Allies图书俱乐部会议

星期三，11月15日，下午4-5，Rinaconda图书馆，1213 Newell路，Palo Alto

欢迎所有青少年加入我们讨论LGBTQ+。十一月的读书是Aristotle and Dante, Discover the Secrets of the Universe (Benjamin Alire Saenz) 需要注册。8-12年级。

青少年写作俱乐部NaNoWriMo会议：

星期四，11月16日，4-5：30 PM，Rinaconda图书馆，1213 Newell路，Palo Alto

花这个月的会议来处理你一直想写的小说。灵感，反馈和小吃提供！需要注册。6-12年级。

George Zheng

Teen Maker Tuesday: LED Holiday Cards

Tue, Nov 21, 4:30-5:30 PM, Mitchell Park Library, [3700 Middlefield Rd, Palo Alto](http://3700MiddlefieldRd.com)

We will create holiday cards incorporating LED lights. We will supply everything! Registration required. Grades 6-12 only.

Quizzitch Trivia Night

Thu, Nov 30, 7:00-8:30 PM, Rinconada Library, [1213 Newell Rd, Palo Alto](http://1213NewellRd.com)

Think you know Harry Potter? Don't miss trivia night featuring questions from your favorite books and movies. Bring a team or join one when you get here! Registration required. Adults and teens grades 9 and up.

Menlowe Ballet Presents: It's a Wonderful Nutcracker

Dec 8-10 & 15-17, Menlo-Atherton Performing Arts Center, [555 Middlefield Rd, Atherton](http://555MiddlefieldRd.com)

Blended with the storyline of the classic film "It's a Wonderful Life," Menlowe Ballet's production is set in the 1940s and boasts all the magical trimmings of a traditional Nutcracker. This production stresses the importance of physical presence in the lives of those who mean something to us. This season we also added a storyline illustrating how the power of connection and generosity can overcome greed and divisiveness. This is a holiday production that you and your family will want to see! Information on show times and tickets are available at <http://menloweballet.org>.

青少年制造家：周二：LED节日卡

星期二，11月21日，下午4：30-5：30，米切尔公园图书馆，3700 middlefield路，帕洛阿尔托。

我们将制作包含LED灯的节日贺卡。我们将提供一切！需要注册。只包括6-12年级。

Quizzitch Trivia之夜

星期四，11月30日，7：00-8：30 PM，Rinconada图书馆，1213 Newell路，帕洛阿尔托
认为你知道哈利波特？千万不要错过琐Trivia之夜，提供您最喜爱的书籍和电影的问题。当你到达这里时，带一个团队，或加入一个，！需要注册。成年人和青少年9岁及以上即可参与。

Menlowe芭蕾表演：这是一个美妙的胡桃夹子

12月8日至10日和15日 - 17日，阿瑟顿米德菲尔德路555号门洛 - 阿瑟顿表演艺术中心
与经典电影“这是一个美好的生活”的故事情节融合在一起，Menlowe芭蕾舞团的创作始于20世纪40年代，拥有传统胡桃夹子的所有神奇装饰。这种表演强调了那些对我们有意义的人的生命存在的重要性。这个季节我们也增加了一个新的故事情节说明：如何团结一心和慷慨的力量可以克服贪婪和分裂。这是您和您的家人想要看的假期作品！有关放映时间和门票的信息，请访问<http://menloweballet.org>。